# **Article**

# Évaluation de la prévalence de la MPOC au Canada fondée sur les déclarations d'un diagnostic et sur l'obstruction des voies aériennes mesurée

par Jessica Evans, Yue Chen, Pat G. Camp, Dennis M. Bowie et Louise McRae

Mars 2014





Statistique Canada Statistics Canada



# Comment obtenir d'autres renseignements

Pour toute demande de renseignements au sujet de ce produit ou sur l'ensemble des données et des services de Statistique Canada, visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca.

Vous pouvez également communiquer avec nous par :

# Courriel à infostats@statcan.gc.ca

Téléphone entre 8 h 30 et 16 h 30 du lundi au vendredi aux numéros sans frais suivants :

•	Service de renseignements statistiques	1-800-263-1136
•	Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
•	Télécopieur	1-877-287-4369

# Programme des services de dépôt

•	Service de renseignements	1-800-635-7943
•	Télécopieur	1-800-565-7757

# Comment accéder à ce produit

Le produit nº 82-003-X au catalogue est disponible gratuitement sous format électronique. Pour obtenir un exemplaire, il suffit de visiter notre site Web à www.statcan.gc.ca et de parcourir par « Ressource clé » > « Publications ».

# Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle que les employés observent. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1-800-263-1136. Les normes de service sont aussi publiées sur le site www.statcan.gc.ca sous « À propos de nous » > « Notre organisme » > « Offrir des services aux Canadiens ».

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2014

Tous droits réservés. L'utilisation de la présente publication est assujettie aux modalités de l'entente de licence ouverte de Statistique Canada (http://www.statcan.gc.ca/reference/licence-fra.htm).

This publication is also available in English.

# Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population du Canada, ses entreprises, ses administrations et les autres établissements. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques exactes et actuelles.

# Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés dans les publications de Statistique Canada :

- . indisponible pour toute période de référence
- .. indisponible pour une période de référence précise
- ... n'ayant pas lieu de figurer
- 0 zéro absolu ou valeur arrondie à zéro
- 0s valeur arrondie à 0 (zéro) là où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie
- p provisoire
- r révisé
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique
- à utiliser avec prudence
- F trop peu fiable pour être publié
- valeur significativement différente de l'estimation pour la catégorie de référence (p<0,05)

# Évaluation de la prévalence de la MPOC au Canada fondée sur les déclarations d'un diagnostic et sur l'obstruction des voies aériennes mesurée

par Jessica Evans, Yue Chen, Pat G. Camp, Dennis M. Bowie et Louise McRae

# Résumé

### Contexte

On croit que les taux de prévalence de la maladie pulmonaire obstructive chronique (MPOC) diagnostiquée fondés sur des autodéclarations sous-estiment la prévalence de la MPOC au Canada.

### Données et méthodes

Des mesures spirométriques avant administration d'un bronchodilatateur ont été tirées de l'Enquête canadienne sur les mesures de la santé de 2007 à 2009 pour 2 487 personnes âgées de 35 à 79 ans. On a comparé la prévalence des symptômes de bronchite chronique et celle de la MPOC diagnostiquée par un professionnel de la santé fondées sur des données autodéclarées avec la prévalence de l'obstruction mesurée des voies aériennes, en fonction de sept définitions, y compris les critères de la Global Initiative for Obstructive Lung Disease (GOLD).

### Résultats

La prévalence de l'obstruction des voies aériennes mesurée compatible avec la MPOC était de deux à six fois plus grande que celle de la MPOC diagnostiquée fondée sur des données autodéclarées. On estime que 16,6 % (IC à 95 % : 14,3 %–18,9 %) des personnes de 35 à 79 ans avaient une obstruction des voies aériennes avant administration d'un bronchodilatateur, conformément à la définition ≥ GOLD I, et 8,1 % (IC à 95 % : 6,0 %–10,2 %), selon la définition ≥ GOLD II.

### Interprétation

La présente étude porte à croire que la prévalence de la MPOC au Canada est sous-estimée.

# **Mots-clés**

Bronchite chronique, mesures du volume pulmonaire, usage du tabac, spirométrie.

### Auteurs

Jessica Evans (jessica.evans@mail.mcgill.ca) travaillait auparavant à l'Agence de la santé publique du Canada, Ottawa (Ontario). Louise McRae travaille à l'Agence de la santé publique du Canada, Yue Chen, à l'Université d'Ottawa, Pat G. Camp, à l'Université de la Colombie-Britannique et Dennis M. Bowie, à l'Université Dalhousie.

La maladie pulmonaire obstructive chronique (MPOC) est l'une des principales causes de morbidité et de mortalité au Canada<sup>1-6</sup>. La MPOC est habituellement décrite en fonction de deux problèmes de santé, à savoir la *bronchite chronique* et l'*emphysème*<sup>7</sup>, mais elle englobe souvent l'asthme et d'autres causes de l'obstruction chronique des voies aériennes<sup>8-10</sup>. D'après les données sur les participants à l'enquête qui ont déclaré avoir reçu un diagnostique de MPOC, l'estimation nationale de la prévalence de la MPOC est d'environ 4 %<sup>11</sup>. Toutefois, ces estimations n'ayant pas été calculées à partir de mesures objectives de la fonction pulmonaire, on soupçonne qu'elles sous-représentent le taux réel de prévalence de la MPOC<sup>3,12</sup>.

Récemment, à partir de données sur la fonction pulmonaire mesurée après administration d'un bronchodilatateur, l'étude *Burden of Lung Disease* (BOLD)<sup>3</sup> a estimé à 19 % la prévalence de la MPOC dans un échantillon aléatoire de résidents de Vancouver âgés de 40 ans et plus, et à 8 % celle d'une MPOC modérée à grave. De même, selon les résultats des mesures de la fonction pulmonaire chez des patients de 40 ans et plus recevant des soins de santé

primaires en Ontario, la prévalence de la MPOC était de 21 % chez les personnes ayant des antécédents d'usage du tabac; le tiers seulement d'entre elles savaient qu'elles avaient la maladie<sup>12</sup>. Les écarts entre les estimations fondées sur des données autodéclarées et celles fondées sur des mesures de la fonction pulmonaire pourraient indiquer que, tel qu'on le rapporte dans d'autres pays<sup>3,13,14</sup>, il existe au Canada un nombre appréciable de cas de MPOC non diagnostiquée.

La présente étude avait pour but de comparer les estimations de la prévalence de la MPOC fondées sur des données autodéclarées avec celles obtenues à partir de mesures de la fonction pulmonaire effectuées au cours du cycle 1 de l'Enquête canadienne sur les mesures de la santé (ECMS)<sup>15,16</sup> de Statistique Canada. Il s'agit de la première fois que des mesures de la fonction pulmonaire

représentatives de la population natio-

nale sont déclarées au Canada.

# **Méthodes**

# Source des données

L'Enquête canadienne sur les mesures de la santé (ECMS) porte sur la population âgée de 6 à 79 ans vivant dans les ménages privés. Étaient exclus du champ de l'enquête les habitants des réserves indiennes, des terres de la Couronne, et de certaines régions éloignées, ainsi que les personnes vivant en établissement et les membres à temps plein des Forces canadiennes. Les données se rapportant au cycle 1 ont été recueillies de mars 2007 à février 2009, inclusivement, à 15 emplacements répartis à travers le pays.

L'ECMS comprend une interview sur place qui sert à recueillir des données sociodémographiques et sur la santé et le mode de vie, ainsi qu'une visite subséquente effectuée dans un centre d'examen mobile, pour y subir des mesures physiques directes, y compris spirométriques.

Le taux de réponse des ménages sélectionnés a été de 69,6 %. De ceux-ci, 88,3 % ont répondu au questionnaire des ménages et, de ce groupe, 84,9 % ont participé à la composante du centre d'examen mobile, où des mesures physiques directes étaient prises. En tout, l'échantillon était composé de 5 604 personnes.

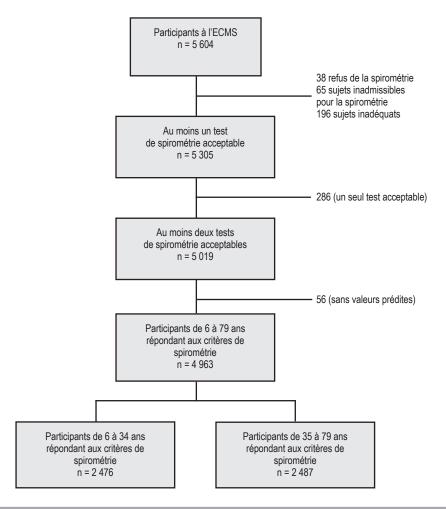
Le diagramme de recrutement des participants à l'enquête et de réussite aux tests de spirométrie est présenté à la figure 1. La présente étude porte sur les 2 487 participants à l'enquête âgés de 35 à 79 ans pour lesquels le niveau de qualité des résultats des tests de spirométrie était acceptable.

# **Spirométrie**

Des spécialistes formés en mesures de la santé ont procédé à des tests de spirométrie avant administration d'un bronchodilatateur, selon les normes 1'American Thoracic Society (ATS)<sup>17,18</sup>, en utilisant un spiromètre Koko Pneumotach (nSpire Health, Inc., Longmont, Colorado). Les variables du test comprenaient la capacité vitale forcée (CVF), le volume expiratoire maximal par seconde (VEMS), ainsi que le ratio du second au premier (VEMS/ CVF). Pour être inclus dans l'analyse, le participant devait montrer au moins deux courbes de qualité acceptable comportant des valeurs reproductibles à moins de 250 millilitres pour la CVF et le VEMS. Les valeurs prédites pour les variables de l'exploration fonctionnelle respiratoire ont été calculées à partir d'équations de prédiction pour les personnes de 35 ans et plus tirées de la troisième National Health and Nutrition Examination Survey (NHANES III) aux États-Unis<sup>19</sup>. On a calculé les valeurs prédites en pourcentage et la limite inférieure de normalité pour chaque variable de l'exploration fonctionnelle respiratoire.

Conformément aux normes de l'ATS<sup>17,18</sup>, les participants à l'enquête ayant obtenu « un seul test [de spirométrie] de qualité acceptable » (figure 1) ont été exclus de l'étude. Une analyse de

Figure 1 Recrutement des participants à l'enquête et réussite des tests de spirométrie



Source : Enquête canadienne sur les mesures de la santé de 2007 à 2009.

sensibilité a été effectuée pour évaluer l'effet de leur exclusion, compte tenu du fait que certaines personnes pouvaient être atteintes d'une maladie pulmonaire grave. Or, les pourcentages de personnes qui répondaient aux divers critères de l'obstruction des voies aériennes n'étaient pas si différents selon qu'elles étaient exclues ou non. On ne disposait pas de valeurs spirométriques à l'endroit des personnes qui ont refusé de participer ou qui n'étaient pas admissibles pour la spirométrie ni pour celles considérées comme étant des sujets inaptes (figure 1) en raison de valeurs de spirométrie non valides; ces personnes n'ont pas été incluses dans l'analyse de sensibilité.

# Définitions de la maladie obstructive des voies aériennes

Symptômes autodéclarés compatibles avec la bronchite chronique

Les symptômes compatibles avec la bronchite chronique étaient une toux avec expectoration pendant au moins trois mois par année au cours des deux dernières années<sup>20</sup>.

# Diagnostic de maladie obstructive des voies aériennes

On a demandé à tous les participants à l'enquête s'ils avaient reçu un diagnostic d'« asthme », de « bronchite chronique », d'« emphysème » ou de « MPOC » de la part d'un professionnel de la santé. Pour les besoins de la présente étude, étaient considérés comme ayant reçu un diagnostic de MPOC ceux chez qui le professionnel avait diagnostiqué la « MPOC », la « bronchite chronique » ou l'« emphysème ».

# Obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC

Une modification (données pré-bronchodilatation) des critères de la *Global Initiative for Obstructive Lung Disease* (GOLD)<sup>21</sup> et des valeurs de pourcentage prévu et de limite inférieure de normalité tirées de la NHANES III<sup>19</sup> ont servi à évaluer par spirométrie sept catégories d'obstruction des voies aériennes compatible avec divers degrés de gravité de la MPOC (tableau 1). Les effets de l'asthme n'ont pas pu être éliminés de l'étude parce que celle-ci ne comprenait pas de tests de réversibilité, ni d'évaluation clinique des symptômes.

# Variables cliniques évaluées

Symptômes autodéclarés de MPOC

On a déterminé la présence de symptômes compatibles avec la MPOC à partir de cinq questions, visant notamment à savoir si le participant à l'enquête toussait régulièrement, crachait des sécrétions régulièrement, s'essoufflait en accomplissant des tâches simples, avait une respiration sifflante durant un effort ou pendant la nuit, et avait souvent le rhume et s'il persistait plus longtemps chez lui que chez d'autres personnes<sup>22</sup>.

# Antécédents d'usage du tabac

Les participants à l'enquête qui ont déclaré avoir fumé moins de 100 cigarettes pendant leur vie ont été classés comme des « personnes n'ayant jamais fumé ». On entendait par « paquetsannée » le nombre de cigarettes fumées par jour divisé par 20 et multiplié par le nombre d'années pendant lesquelles le participant a fumé. Les fourchettes de paquets-année sélectionnées pour l'analyse étaient 10,0 à 19,9, 20,0 à 39,9, et 40 et plus. Les renseignements manquaient pour calculer le nombre de paquets-année dans le cas des anciens fumeurs occasionnels; ainsi, on a supposé

qu'il était de moins de 10,0 chez les participants de ce groupe (n = 110).

# Médicaments prescrits

Dans le cadre de l'analyse, on a évalué la consommation déclarée de médicaments prescrits dans le traitement de la maladie obstructive des voies aériennes, conformément au groupe de médicaments R03 de la Classification anatomique, thérapeutique chimique (ATC)<sup>23</sup>. Le code R03 regroupe les antiadrénergiques inhalés, les glucocorticoïdes et les anticholinergiques, ainsi que les médicaments systémiques contre la maladie obstructive des voies aériennes. Il n'a pas été possible de séparer les asthmatiques des personnes souffrant d'une MPOC seulement à partir des médicaments consommés, étant donné que les traitements pour ces deux problèmes de santé peuvent se recouper.

# Analyse statistique

Toutes les analyses ont été effectuées au moyen de SAS Enterprise Guide, version 4.1 (SAS Institute, Cary, Caroline du Nord). Afin qu'elles soient représentatives de la population canadienne, les estimations ponctuelles ont été pondérées grâce à l'application de poids d'échantillonnage qui tenaient compte des probabilités inégales d'être sélectionné aux fins de l'enquête. On a calculé les variances et les intervalles de confiance à 95 % (IC) au moyen de la

Table 1 Définitions de l'obstruction des voies aériennes utilisées dans l'étude pour la spirométrie

Mesures spirométriques pré-bronchodilatation de l'obstruction des voies aériennes	Stade GOLD					
VEMS/CVF < 0,70	GOLD I ou plus sévère (ratio fixe)					
VEMS/CVF < 0,70; VEMS < 80 % (prédit)	GOLD II ou plus sévère					
VEMS/CVF < 0,70; VEMS ≥ 80 % (prédit)	GOLD I					
VEMS/CVF < 0,70; 50 % ≤ 50 % VEMS < 80 % (prédit)	GOLD II					
VEMS/CVF < 0,70; VEMS < 50 % (prédit)	GOLD III et IV					
VEMS/CVF < LIN	Définition autre que de la GOLD					
VEMS/CVF < LIN; VEMS < LIN	Définition autre que de la GOLD					

VEMS = volume expiratoire maximal seconde

CVF = capacité vitale forcée

LIN = limite inférieure de normalité

% = pourcentage prédit (NHANES III) $^{16}$ 

GOLD = Global Initiative for Chronic Obstructive Lung Disease<sup>20</sup>

méthode du *bootstrap*<sup>24,25</sup>. Pour comparer la prévalence de la maladie obstructive des voies aériennes diagnostiquée selon les autodéclarations et selon les mesures de l'obstruction des voies aériennes, on a évalué des indices de concordance positive et négative et des coefficients kappa. La signification statistique a été fixée au seuil de p < 0.05.

# Résultats

Obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC

On estime que 2,6 millions de Canadiens (17 %) de 35 à 79 ans avaient une obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC de stade I et plus (selon la GOLD), y compris 1,3 million de per-

sonnes (8 %) qui avaient une obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC de stade II et plus (tableau 2). L'utilisation d'un ratio VEMS/CVF sous la limite inférieure de normalité, comparativement à un ratio seuil fixe de 0,70 (stade I de la GOLD), pour définir l'obstruction des voies aériennes a produit une estimation de la prévalence plus faible

Table 2
Prévalence de l'obstruction des voies aériennes compatible avec la maladie pulmonaire obstructive chronique<sup>†</sup>, selon la définition de l'obstruction des voies aériennes et certaines caractéristiques, population à domicile de 35 à 79 ans, Canada, 2007 à 2009

	Définition de l'obstruction des voies aériennes											
	GOLD I ou plus sévère (VEMS/CVF < 0,70)			Définition autre que de la GOLD (VEMS/CVF < LIN)		GOLD II ou plus sévère (VEMS/CVF < 0,70 + VEMS < 80 %)			Définition autre que de la GOLD (VEMS/CVF < LIN + VEMS < LIN)			
	%	Interv de cont à 95	iance		Interv de confi à 95	iance		Intervalle de confiance à 95 %		%	Intervalle de confiance à 95 %	
		de à 9	%	de	à	%	de	à	de		à	
Groupe d'âge												
Total, 35 à 79 ans	16,6	14,3	18,9	11,9	9,9	13,9	8,1	6,0	10,2	5,7	4,1	7,2
35 à 49 ans	10,0	6,4	13,5	10,6	7,1	14,1	4,8 <sup>E</sup>	2,6	7,1	4,7 <sup>E</sup>	2,5	6,9
50 à 59 ans	17,6	13,5	21,6	13,2	9,7	16,7	8,5 <sup>E</sup>	5,0	12,0	5,1	3,3	6,9
60 à 69 ans	22,1	19,9	24,7	12,7	9,4	16,0	11,8 <sup>E</sup>	7,4	16,2	7,3 <sup>E</sup>	3,5	11,2
70 à 79 ans	37,0	30,2	43,9	13,8	10,8	16,7	16,6	11,5	21,6	9,0€	5,7	12,4
Sexe												
Hommes	18,4	14,5	22,7	11,9	8,1	15,8	9,0	6,1	11,9	6,6	4,1	9,2
Femmes	14,8	11,5	18,2	11,9	9,2	14,6	7,2	4,6	9,8	4,8	3,5	6,0
Indice de masse corporelle (kg/m²)												
Normal (inférieur à 25)	21,5	18,4	24,6	17,3	13,6	20,9	9.3	5,9	12,6	6,9 <sup>E</sup>	4,3	9,6
Embonpoint (25 à moins de 30)	14,9	11,1	18,7	8,9	6,1	11,8	7,3 <sup>E</sup>	4,2	10,4	4,3 <sup>E</sup>	2,3	6,4
Obésité (30 ou plus)	11,9	9.1	14,7	8.6 <sup>E</sup>	4,9	12,3	7.8⁵	4,4	11.1	6.0⁵	2.8	9.3
Usage du tabac	•	•	*	*	,	,		*	,	,	*	
Fumeur actuel	33.5	25,0	41,9	29,7	22,1	37,2	20.0	12,9	27.0	14,1 <sup>E</sup>	7.6	20,7
Ancien fumeur	16,4	12,7	20,2	10,3	7,5	13,0	7,9 <sup>E</sup>	4,9	11.0	5,4 <sup>E</sup>	2,9	7,9
Personne n'ayant jamais fumé	8.8	6,9	10,7	5,0	3,5	6,6	2,8	1,9	3,6	2,0 <sup>E</sup>	1,1	2,9
10 à 19,9 paquets-année	30,5	24,7	36,4	23,9	19,5	28,3	18,0	12,9	23,2	12,4	8,0	16,9
20 à 39,9 paquets-année	39,1	32,2	45,9	30,9	26,6	35,3	23,9	18,2	29,7	16,4	11,5	21,2
40 paquets-année et plus	52,6	40,9	64,3	30,3	20,1	40,4	23,7	17,6	29,9	17,0	11,5	22,4
Symptômes autodéclarés et maladie												
Symptômes de bronchite chronique	39,1 <sup>E</sup>	21,5	56,7	33,4 <sup>E</sup>	16,3	50,6	25,8 <sup>E</sup>	13,1	38.6	19,9 <sup>E</sup>	9,8	30,1
Bronchite chronique diagnostiquée	30,2 <sup>E</sup>	15,1	45,3	24,1 <sup>E</sup>	13,9	34,4	22,3 <sup>E</sup>	10,8	33,9	17,8 <sup>E</sup>	8,0	27,7
Maladie pulmonaire obstructive chronique diagnostiquée	39,6	29,3	49,9	35,7	27,0	44,3	31,7	24,0	39,4	22,6	15,5	29,7
Asthme diagnostiqué	40.5	31,1	49,9	33,4	25,6	41,2	28,4	19,3	37,4	24,2	15,2	33,2
A pris des médicaments contre la maladie	*	,	•	,	•	•	,	,-	,	,	,	,
pulmonaire obstructive au cours du dernier mois	44.4	24.0	E0.2	20.4	07.0	44.0	22.0	04.4	10.7	00.05	40.0	20.0
Oui	41,1	31,9	50,3	36,1	27,6	44,6	33,9	24,1	43,7	29,2 <sup>E</sup>	19,3	39,2
Non	15,3	13,4	17,1	10,6	9,1	12,2	6,7	5,2	8,2	4,4	3,4	5,4
Analyse de sensibilité <sup>‡</sup>	40.0	4	40.0	44.0	40.4	40.0	6 1	2.5	0.0			
35 à 79 ans	16,6	14,7	18,6	11,8	10,1	13,6	8,1	6,3	9,9	5,6	4,3	6,9

GOLD = Global Initiative for Chronic Obstructive Lung Disease

VEMS = volume expiratoire maximal seconde

CVF = capacité vitale forcée

LIN = limite inférieure de normalité

<sup>†</sup> valeurs pré-bronchodilatation

<sup>†</sup> comprend les répondants ayant eu de mauvais résultats spirométriques (un seul test acceptable)

<sup>&</sup>lt;sup>E</sup> à utiliser avec prudence

Source : Enquête canadienne sur les mesures de la santé de 2007 à 2009.

(12 %) et était associée à une plus petite hausse de la prévalence avec l'âge. Selon toutes les définitions, sauf celle fondée sur le ratio VEMS/CVF, l'obstruction mesurée des voies aériennes compatible avec la MPOC était plus répandue chez les hommes que chez les femmes. La prévalence de la MPOC modérée à grave (stades III et IV de la GOLD, tableau 1) se situait à environ 1 % (IC à 95 % : 0,4–1,4) (données non présentées). Cette valeur était associée à une grande variabilité d'échantillonnage et n'a pas pu être désagrégée davantage selon des variables comme l'âge et le sexe.

Autodéclaration de symptômes de bronchite chronique ou d'un diagnostic de MPOC

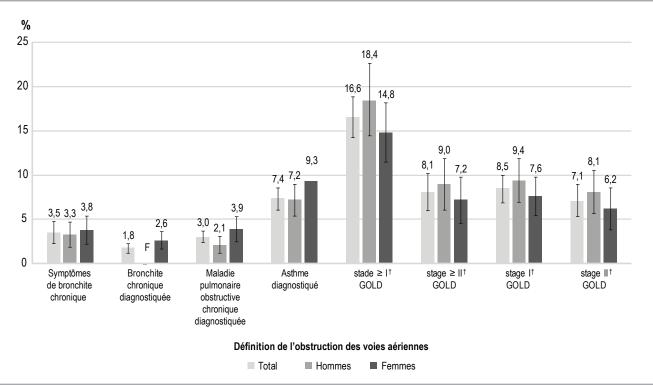
La prévalence de l'obstruction des voies aériennes mesurée était de deux à six fois plus grande que celle des cas de symptômes compatibles avec la bronchite chronique et de MPOC diagnostiquée fondés sur les autodéclarations (figure 2).

Selon la définition prise en compte, de 5 % à 15 % des personnes de 35 à 79 ans avaient une obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC, mais n'ont pas déclaré avoir reçu un diagnostic de MPOC d'un professionnel de la santé (figure 3). Parmi elles, de 44 % à 67 % ont déclaré un ou plusieurs symptômes compatibles avec la MPOC, et de 45 % à 55 % avaient des antécédents d'usage du tabac d'au moins 20 paquets-année (données non présentées). Par contre, la prévalence des surdiagnostics possibles était faible, étant donné que seulement 2 % des participants à l'enquête avant déclaré avoir reçu un diagnostic de MPOC n'avaient pas d'obstruction mesurée des voies aériennes (figure 3). La correspondance globale entre la MPOC diagnostiquée autodéclarée et les mesures de l'obstruction des voies aériennes était minime; les coefficients kappa allaient de 0,1 à 0,2 pour les quatre définitions de la maladie pulmonaire obstructive.

# Obstruction des voies aériennes et usage du tabac

Parmi les personnes n'ayant jamais fumé, la prévalence de l'obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC fondée sur des mesures variait de 2 % à 9 % (tableau 2). Elle était plus élevée chez les anciens fumeurs (5 % à 16 %), et encore plus élevée chez les fumeurs actuels (14 % à 34 %). Elle augmentait en parallèle avec le nombre de paquets-année et variait de 17 % à 53 % chez les personnes comptant 40 paquets-année ou plus (tableau 2).

Figure 2 Prévalence de l'obstruction des voies aériennes, selon le sexe et la définition de l'obstruction des voies aériennes, population à domicile de 35 à 79 ans, Canada, 2007 à 2009



I= intervalle de confiance à 95 %

F trop peu fiable pour être publié

Source : Enquête canadienne sur les mesures de la santé de 2007 à 2009.

GOLD = Global Initiative for Chronic Obstructive Lung Disease

<sup>†</sup> valeurs pré-bronchodilatation

# Utilisation de médicaments

On estime que 5 % des personnes de 35 à 79 ans avaient pris des médicaments sur ordonnance contre la maladie pulmonaire obstructive le mois précédant leurs tests de spirométrie prévus par l'ECMS. La prévalence de l'obstruction des voies aériennes mesurée était de trois à six fois plus élevée chez les personnes de ce groupe que chez celles ne prenant pas ces médicaments (tableau 2).

Le pourcentage de personnes ayant déclaré prendre des médicaments contre la maladie pulmonaire obstructive était le plus élevé parmi les personnes ayant indiqué avoir reçu un diagnostic de bronchite chronique, de MPOC ou d'asthme de la part d'un professionnel de la santé (données non présentées). Chez les personnes qui ont déclaré avoir reçu un diagnostic de MPOC, mais qui ne présentaient pas d'obstruction des voies aériennes selon les mesures, près de la moitié avaient pris des médicaments

contre la maladie pulmonaire obstructive le mois précédant leurs tests de spirométrie dans le cadre de l'ECMS.

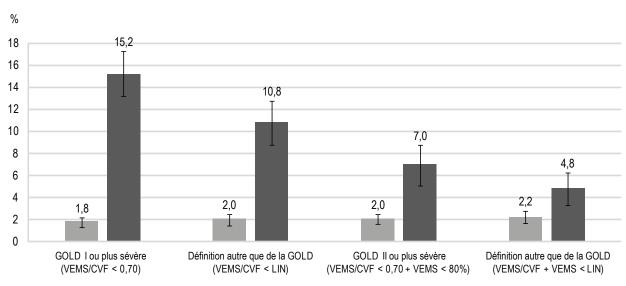
# **Discussion**

La prévalence de l'obstruction des voies aériennes mesurée était de deux à six fois plus élevée que les estimations fondées sur les autodéclarations d'un diagnostic de MPOC par un professionnel de la santé. Il n'y avait qu'une faible concordance entre la MPOC diagnostiquée autodéclarée et l'obstruction mesurée des voies aériennes compatible avec la MPOC. Selon la définition empruntée, de 5 % à 15 % des membres de l'échantillon avaient une obstruction des voies aériennes mesurée, mais n'avaient pas déclaré de diagnostic de MPOC, même si la moitié en manifestaient les symptômes et avaient des antécédents de gros consommateur de tabac. Cela va dans le sens d'études antérieures qui portent

à croire qu'au Canada, comme dans d'autres pays<sup>3,13,14,21</sup>, on ne reconnaît pas toujours les symptômes de la MPOC et la maladie est sous-diagnostiquée<sup>5,11,12,26</sup>.

Moins de 4 % de l'échantillon de l'ECMS ont déclaré des symptômes compatibles avec la bronchite chronique, valeur de beaucoup inférieure au taux de prévalence de l'obstruction des voies aériennes fondé sur des mesures. L'écart est peut-être attribuable à une remémoration partielle des symptômes ou à l'atténuation de ceux-ci au moyen de médicaments. Par ailleurs, l'obstruction des voies aériennes peut souvent être décelée avant que ne se manifestent les symptômes de la maladie. Dans la présente étude, environ la moitié des personnes qui n'avaient pas déclaré de diagnostic de MPOC avaient une obstruction des voies aériennes selon les mesures subies, ont déclaré des symptômes compatibles avec la MPOC, et avaient des antécédents de gros consommateur de tabac.

Figure 3 Prévalence du surdiagnostic et de la sous-reconnaissance possibles de la MPOC, selon la définition de l'obstruction des voies aériennes<sup>†</sup>, population à domicile de 35 à 79 ans, Canada, 2007 à 2009



Définition de l'obstruction des voies aériennes

■ Surdiagnostic possible : maladie pulmonaire obstructive chronique diagnostiquée, aucune obstruction mesurée des voies aériennes

■ Sous-reconnaissance possible : obstruction mesurée des voies aériennes, aucune maladie pulmonaire obstructive chronique diagnostiquée

I= intervalle de confiance à 95 %

GOLD = Global Initiative for Chronic Obstructive Lung Disease

† valeurs pré-bronchodilatation

Source : Enquête canadienne sur les mesures de la santé de 2007 à 2009.

D'autres chercheurs ont observé que les symptômes compatibles avec la bronchite chronique peuvent être des prédicteurs d'une perte accélérée de la fonction pulmonaire en vieillissant, du risque d'hospitalisation<sup>27</sup>, et même d'une durée de vie réduite28. Par exemple, dans des établissements de soins primaires au Danemark, des tests de dépistage chez les personnes de plus de 35 ans qui manifestaient au moins un symptôme respiratoire et qui présentaient des facteurs de risque comme l'usage du tabac et l'exposition professionnelle ont abouti à un nouveau diagnostic de MPOC dans 22 % des cas. d'après des tests de spirométrie réalisés après administration d'un bronchodilatateur (VEMS/CVF < 0.70)<sup>29</sup>.

Il est possible que la MPOC ait été surdiagnostiquée ou sous-diasgnotiquée dans la présente analyse, en partie en raison de l'utilisation peu fréquente de la spirométrie dans les soins primaires ainsi que par les médecins non spécialisés en santé respiratoire. Dans le cadre de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes de 2008, on a déterminé

# Ce que l'on sait déjà sur le sujet

- La maladie pulmonaire obstructive chronique (MPOC) est une cause importante de morbidité et de mortalité au Canada.
- La prévalence de la MPOC diagnostiquée fondée sur des autodéclarations est peut-être sousestimée.

# Ce qu'apporte l'étude

- La prévalence de l'obstruction des voies aériennes mesurée était de deux à six fois plus grande que selon les estimations tirées d'autodéclarations de la MPOC diagnostiquée par un professionnel de la santé.
- Le degré de correspondance entre la MPOC diagnostiquée autodéclarée et l'obstruction des voies aériennes mesurée était minime.

que moins des deux tiers des personnes de 35 ans et plus qui avaient déclaré un diagnostic de MPOC, d'emphysème ou de bronchite chronique avaient subi des tests de spirométrie<sup>11</sup>. De même, une analyse de données administratives en Colombie-Britannique a montré qu'à peine un peu plus de la moitié des patients chez qui l'on avait diagnostiqué la MPOC avaient déjà passé des tests de la fonction pulmonaire<sup>30</sup>.

De 60 % à 77 % des Canadiens de 35 à 79 ans qui ont déclaré avoir reçu un diagnostic de MPOC ne répondaient pas aux critères de la maladie pour la spirométrie (tableau 2). Un pourcentage de cas sont peut-être attribuables à un surdiagnostic ou à un mauvais diagnostic; il est possible également que quelques personnes souffraient de MPOC légère et ne satisfaisaient pas aux critères de spirométrie parce qu'elles avaient pris un médicament avant de subir les tests de l'ECMS (dans près de la moitié des cas, le participant avait consommé un médicament contre la maladie pulmonaire obstructive le mois précédent, y compris le jour du test). Le fait de ne pouvoir distinguer entre ces possibilités empêche de déterminer la mesure dans laquelle la MPOC a été surdiagnostiquée.

On explore dans la présente analyse l'effet des définitions multiples de l'obstruction des voies aériennes (tableau 1). Même si certains experts favorisent un ratio VEMS/CVF fixe de < 0,70 comme marqueur d'une obstruction significative des voies aériennes dans le diagnostic de la MPOC<sup>21</sup>, on croit de plus en plus que la limite inférieure de normalité pour le VEMS/CVF, voire pour le VEMS, est préférable<sup>31-35</sup>. Le ratio VEMS/CVF fixe de < 0,70 tend à diminuer avec l'âge, et pourrait bien tomber sous le seuil de 0,70 chez les personnes âgées en santé<sup>31,36,37</sup>, ce qui pourrait mener à un surdiagnostic de MPOC parmi ce groupe. Par contre, la limite inférieure de normalité pour le VEMS/CVF et le VEMS semble varier le moins selon des facteurs comme l'âge et le sexe<sup>34,36</sup> (la prévalence de MPOC prédominante chez les hommes d'après le ratio VEMS/CVF fixe de < 0,70 disparaissait par suite de l'analyse en fonction

de la limite inférieure de normalité pour le VEMS/CVF). Dans l'échantillon actuel de personnes de 35 à 79 ans, l'utilisation de la limite inférieure de normalité pour le VEMS/CVF a produit une prévalence de l'obstruction des voies aériennes compatible avec la MPOC évaluée à 12 %; si la limite inférieure de normalité pour le VEMS était incluse (indiquant une obstruction allant de modérée à grave), la prévalence était de 6 %, valeur comparable à celle de 7 % observée dans un échantillon légèrement plus jeune, mais plus important, de la NHANES III<sup>14</sup>.

# Limites

Les résultats de la présente étude doivent être examinés en tenant compte de plusieurs limites. Parmi celles-ci figurent l'impossibilité de quantifier l'effet possible d'expositions professionnelles et autres, l'âge seuil de 79 ans, le faible pourcentage de personnes dans l'échantillon n'étant pas de race blanche, le fait que certains groupes de population plus à risque de souffrir d'une MPOC (p. ex. les résidents des réserves indiennes) soient exclus de l'étude, et la supposition que la toux chronique et l'expectoration sont des symptômes spécifiques de la MPOC.

Parmi les autres limites possibles figurent l'utilisation de données spirométriques pré- plutôt que post-utilisation d'un bronchodilatateur. Pour des motifs d'ordre logistique, la plupart des études de la MPOC fondées sur la population, y compris la NHANES III<sup>14,38</sup>, se sont traditionnellement appuyées sur la spirométrie pré-utilisation d'un bronchodilatateur. Toutefois, les lignes directrices de la GOLD<sup>21</sup> pour le diagnostic de la MPOC recommandent la spirométrie post-bronchodilatation, ce qui laisse entendre qu'on devrait classer la maladie à partir des meilleurs résultats possibles de la fonction pulmonaire<sup>39</sup>. L'utilisation de données post- plutôt que pré-bronchodilatation peut faire baisser les estimations de la prévalence de la MPOC de 30 % à 50 %31,37,40. Ainsi, celles qui ressortent de la présente étude sont à interpréter avec prudence, étant donné qu'elles peuvent aller jusqu'à surestimer la prévalence réelle de moitié.

Par le recours à la spirométrie postutilisation d'un bronchodilatateur, on cherche à exclure les cas d'asthme. Toutefois, le seul test de réversibilité (réponse positive au bronchodilatateur) n'est pas suffisant pour éliminer la possibilité d'un diagnostic d'asthme<sup>40</sup>, parce que ce dernier doit être fondé sur des symptômes et une obstruction des voies aériennes documentés qui varient avec le temps. Même si le retour à une fonction pulmonaire normale ou quasi-normale après utilisation d'un bronchodilatateur laisse fortement suggérer un diagnostic d'asthme, de nombreux patients ayant une MPOC répondent de façon marquée aux bronchodilatateurs<sup>41,42</sup>. Par ailleurs, il est peu probable que la réversibilité ou l'absence de réversibilité par suite d'inhalation d'un bronchodilatateur retentisse sur le diagnostic de MPOC dans le cas d'une affection symptomatique allant de modérée à grave, où l'obstruction des voies aériennes ne se normalisera jamais.

On estime que de 10 % à 30 % des patients ayant une MPOC clinique peuvent avoir reçu un diagnostic d'asthme concomitant. En partie, ces valeurs rendent compte d'un véritable chevauchement des maladies, mais aussi du fait que les définitions courantes pour ces deux maladies demeurent flouent et que leur diagnostic ne saurait dépendre de la seule spirométrie. La prévalence de l'obstruction des voies aériennes

chez les personnes n'ayant jamais fumé était plus élevée que prévue et pourrait dépendre d'asthme ou d'autres causes de maladie des voies respiratoires, comme une exposition environnementale ou professionnelle<sup>43</sup>. Certaines des personnes ayant déclaré avoir reçu un diagnostic d'asthme avaient une MPOC attribuable à un véritable chevauchement des maladies et une MPOC diagnostiquée à tort comme étant de l'asthme. Dans la présente étude, on aurait probablement relevé un certain degré d'obstruction pulmonaire compatible avec la MPOC chez la majorité des personnes avant déclaré être asthmatiques, mais il se peut que les personnes atteintes d'une MPOC légère ou qui prenaient des médicaments contre l'obstruction pulmonaire aient été laissées de côté. Si au moment du test, l'asthme n'était pas bien contrôlé, certains asthmatiques non atteints de MPOC pourraient avoir été classés comme ayant une MPOC44-46.

Une autre limite de l'étude tenait au fait que les cas de MPOC modérée à grave (stades III et IV de la GOLD) n'ont pu être évalués par une source indépendante, bien que ces cas-ci soient les plus importants du point de vue des besoins de soins de santé. La présente étude a estimé à 1 % la prévalence de la MPOC modérée à grave, valeur qui était associée à une variation importante. À l'avenir, il devrait être possible en combinant des cycles de

l'ECMS d'atteindre la puissance statistique nécessaire pour quantifier et décrire ce groupe de population.

# Mot de la fin

Fondée sur des mesures physiques de l'Enquête canadienne sur les mesures de la santé, la présente étude vient appuyer les résultats d'études antérieures qui laissent entendre que la MPOC au Canada est peut-être plus répandue que ne le portent à croire les estimations. Les cliniciens, les chercheurs en soins de santé, les patients et les responsables de la planification et de la prestation des soins de santé pourront tirer profit de données plus à jour sur la santé pulmonaire des Canadiens.

# Remerciements

Les auteurs souhaitent souligner la collaboration des employés de Statistique Canada, ainsi que des D<sup>rs</sup> Allan Coates et John Hankinson, qui ont participé à l'élaboration et au contrôle de la qualité du module de spirométrie de l'Enquête canadienne sur les mesures de la santé. Le D<sup>r</sup> Richard Hodder, décédé alors que l'examen du manuscrit tirait à sa fin, a fourni une aide importante pour la conception de l'étude, le contrôle de la qualité du module de spirométrie de l'ECMS, l'interprétation des données et la rédaction du manuscrit.

# Références

- Agence de la santé publique du Canada, La vie et le souffle : Les maladies respiratoires au Canada, Ottawa, Ontario, 2007, disponible à l'adresse http://www.phac-aspc.ca.
- D.E. O'Donnell, S. Aaron, J. Bourbeau et al., « Canadian Thoracic Society recommendations for management of chronic obstructive pulmonary disease –2007 update », Canadian Respiratory Journal, 14(suppl. B), 2007, p. 5B-32B.
- A. Buist, M. McBurnie, W. Vollmer et al., «International variation in the prevalence of COPD (the BOLD Study): A population-based prevalence study », Lancet, 370, 2007, p. 741-750.
- R. Hodder, « COPD a social disease: Inappropriateness and pharmaco-economics. The situation in North America: The view from Canada», Multidisciplinary Respiratory Medicine, 5, 2010, p. 119-121.
- K. Chapman, J. Bourbeau et L. Rance, « The burden of COPD in Canada: results from the Confronting COPD Survey », Respiratory Medicine, 97, 2003, p. 23-31.
- Association pulmonaire du Canada, Chronic Obstructive Pulmonary Disease (COPD): A National Report Card, Ottawa, Ontario, 2005, disponible à l'adresse http://www.lung.ca.
- B.D. Patel, H.O. Coxson, S.G. Pillai et al., « Airway wall thickening and emphysema show independent familial aggregation in chronic obstructive pulmonary disease », American Journal of Respiratory and Critical Care Medicine, 178(5), 2008, p. 500-505.
- G.L. Snider, « Nosology for our day: Its application to chronic obstructive pulmonary disease », American Journal of Respiratory and Critical Care Medicine, 167, 2003, p. 678-683.

# Évaluation de la prévalence de la MPOC au Canada fondée sur les déclarations d'un diagnostic et sur l'obstruction des voies aériennes mesurée • Travaux de recherche

- C.E. Girod et M.I. Schwarz, « Other large-airway diseases that limit airflow », dans N.F. Voelkel et W. MacNee, éd. *Chronic Obstructive Lung Diseases*, Hamilton, Ontario, B.C. Decker, 2003.
- B.R. Celli, W. MacNee et A.E.T. Force, «Standards for the diagnosis and treatment of patients with COPD: A summary of the ATS/ ERS position paper », European Respiratory Journal, 23, 2004, p. 932-946.
- Statistique Canada, Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes – Composante annuelle, disponible à l'adresse http://www23. statcan.gc.ca/imdb/p2SV.pl?Function=getSurvey&SDDS=3226&Item Id=118913.
- K. Hill, R.S. Goldstein, G.H. Guyatt et al., « Prevalence and underdiagnosis of chronic obstructive pulmonary disease among patients at risk in primary care », Canadian Medical Association Journal, 182, 2010, p. 673-678.
- P. Shirtcliffe, M. Weatherall, S. Marsh et al., « COPD prevalence in a random population survey: A matter of definition », European Respiratory Journal, 30, 2007, p. 232.
- D.M. Mannino, R.C. Gognon, T. Petty et al., « Obstructive lung disease and low lung function in adults in the United States: data from the National Health and Nutrition Examination Survey, 1988-1994», Archives of Internal Medicine, 160, 2000, p. 1683-1689.
- 15. M. Tremblay, R. Langlois, S. Bryan *et al.*, « Pré-test de l'Enquête canadienne sur les mesures de la santé : Conception, méthodologie, résultats », *Rapports sur la santé*, 18(suppl.), 2007, p. 21-30.
- M. Tremblay, M. Wolfson et S. Connor Gorber, « Enquête canadienne sur les mesures de la santé: Raison d'être, contexte et aperçu », *Rapports sur la* santé, 18(suppl.), 2007, p. 7-20.
- M.R. Miller, R. Crapo, J. Hankinson et al., « General considerations for lung function testing», European Respiratory Journal, 26, 2005, p. 153-161.
- M.R. Miller, J. Hankinson, V. Brusasco et al., « Standardisation of spirometry », European Respiratory Journal, 26, 2005, p. 319-338.
- J.L. Hankinson, J.R. Odencrantz et K.B. Fedan, «Spirometric reference values from a sample of the general U.S. population », American Journal of Respiratory and Critical Care Medicine, 159, 1999, p. 179-187.
- Committee on Research into Chronic Bronchitis, Questionnaire in Respiratory Symptoms: Instructions for Its Use, London, Medical Research Council, 1996.
- Global Initiative for Chronic Obstructive Lung Disease, *Updated 2009 Executive Summary*, disponible à l'adresse http://www.goldcopd. com (consulté le 29 août 2011).

- K. Hill, R. Hodder, M. Blouin et al., «Identifying adults at risk of COPD who need confirmatory spirometry in primary care: Do symptom-based questions help?», Canadian Family Physician, 57, 2011, p. e51-e57.
- Anatomical Therapeutic Chemical (ATC)
   Classification System Codes, disponible à
   l'adresse http://www.whocc.no/atc\_index
   (consulté en avril 2010).
- 24. J.N.K. Rao, C.F.J. Wu et K. Yue, « Quelques travaux récents sur les méthodes de rééchantillonnage applicables aux enquêtes complexes », produit nº 12-001 au catalogue de Statistique Canada, *Techniques d'enquête*, 18, 1992, p. 209-217.
- K.F. Rust et J.N.K. Rao, «Variance estimation for complex surveys using replication techniques», Statistical Methods in Medical Research, 5, 1996, p. 281-310.
- Y. Chen, K. Breithaupt et N. Muhajarine, «Occurrence of chronic obstructive pulmonary disease among Canadians and sex-related risk factors », *Journal of Clinical Epidemiology*, 53, 2000, p. 755-761.
- J. Vestbo, E. Prescott et P. Lange, «Association of chronic mucus hypersecretion with FEV<sub>1</sub> decline and chronic obstructive pulmonary disease morbidity. Copenhagen City Heart Study Group», American Journal of Respiratory and Critical Care Medicine, 153, 1996, p. 1530-1535.
- P. Lange, J. Nyboe, M. Appleyard *et al.*, « Relation of ventilatory impairment and of chronic mucus hypersecretion to mortality from obstructive lung disease and from all causes », *Thorax*, 45, 1990, p. 579-585.
- A. Lokke, C.S. Ulrik, R. Dahl et al., « Detection of previously undiagnosed cases of COPD in a high-risk population identified in general practice », COPD, 9(5), 2012, p. 458-465.
- 30. P.G. Camp, M. Chaudhry, H. Platt *et al.*, « The sex factor: Epidemiology and management of chronic obstructive pulmonary disease in British Columbia », *Canadian Respiratory Journal*, 15(8), 2008, p. 417-422.
- A. Johannessen, E.R. Omenaas, P.S. Bakke et al., « Implications of reversibility testing on prevalence and risk factors for chronic obstructive pulmonary disease: A community study », *Thorax*, 60, 2005, p. 842-847.
- 32. T.R.J. Schermer, I.J.M. Smeele, B.P.A. Thoonen *et al.*, « Current clinical guideline definitions of airflow obstruction and COPD overdiagnosis in primary care », *European Respiratory Journal*, 32, 2008, p. 945-952.
- M.P. Swanney, G.Ruppel, P.L. Enright *et al.*,
   « Using the lower limit of normal for the FEV<sub>1</sub>/FVC ratio reduces the misclassification of airway obstruction », *Thorax*, 63, 2008, p. 1046-1051.

- M.R. Miller, O.F. Pederson, R. Pellegrino et al., « Debating the definition of airflow obstruction: Time to move on? », European Respiratory Journal, 34, 2009, p. 527-528.
- R. Pellegrino, V. Brusasco, G. Viegi et al., « Definition of COPD: Based on evidence or opinion? », European Respiratory Journal, 31, 2009, p. 681-682.
- W.M. Vollmer, T. Gíslason, P. Burney et al., « Comparison of spirometry criteria for the diagnosis of COPD: results from the BOLD study », European Respiratory Journal, 34, 2009, p. 588-597.
- 37. P. Shirtcliffe, M. Weatherall, S. Marsh *et al.*, « COPD prevalence in a random population survey: A matter of definition », *European Respiratory Journal*, 30, 2007, p. 232.
- 38. D.M. Mannino, «Lung function and mortality in the United States: Data from the First National Health and Nutrition Examination Survey follow-up study », *Thorax*, 58, 2003, p. 388-393.
- P.J. Sterk, «Let's not forget: The GOLD criteria for COPD are based on post-bronchodilator FEV<sub>1</sub>», European Respiratory Journal, 23, 2004, p. 497-498.
- R. Pellegrino, G. Viegi, V. Brusasco et al., « Interpretative strategies for lung function tests », European Respiratory Journal, 26, 2005, p. 948-968.
- D.P. Tashkin, B. Celli, M. Decramer et al., « Bronchodilator responsiveness in patients with COPD », European Respiratory Journal, 31, 2008, p. 742-750.
- D. Mannino, « Defining chronic obstructive pulmonary disease...and the elephant in the room », European Respiratory Journal, 30, 2007, p. 189-190.
- 43. B. Lamprecht, M.A. McBurnie, W. Vollmer *et al.*, « COPD in never smokers: Results from the population-based burden of obstructive lung disease study », *Chest*, 139(4), 2011, p. 752-763.
- S.P. Peters, C.A. Jones, T. Haselkorn et al., « Real-world Evaluation of Asthma Control and Treatment (REACT): Findings from a national Web-based Survey », Journal of Allergy and Clinical Immunology, 119(6), 2007, p. 1454-1461.
- G.L. Colice, N.K. Ostrom, D.E. Geller et al., « The CHOICE survey: High rates of persistent and uncontrolled asthma in the United States », Annals of Allergy, Asthma and Immunology, 108(3), 2012, p. 157-162.
- L. Cazzoletti, A. Marcon, C. Janson et al., « Asthma control in Europe: A real-world evaluation based on an international population-based study », Journal of Allergy and Clinical Immunology, 120(6), 2007, p. 1360-1367.